



## Какие у вас есть варианты, если вы не согласны с решением?

Если вы не понимаете принятое нами решение или не согласны с ним, вы можете запросить объяснение или подать заявление на официальный пересмотр.

### Объяснение решения

Вы можете попросить нас объяснить наше решение. Если вы не понимаете принятое нами решение, вы можете попросить разъяснений.

Вы можете сделать это в любое время.

Опытный сотрудник свяжется с вами, чтобы объяснить решение и ответить на любые ваши вопросы. Возможно, что мы сможем решить ваши проблемы или изменить решение без процедуры официального пересмотра.

Если вы запросите объяснение, мы постараемся связаться с вами в течение 14 дней.

Вам не нужно платить за объяснение решения.

### Официальный пересмотр

Вы можете подать заявление на официальный пересмотр нашего решения. Вы можете подать заявление на официальный пересмотр, если понимаете наше решение, но не согласны с ним.

Вы можете подать заявление на официальный пересмотр в любое время. Вам не нужно сначала просить объяснений.

Когда вы подаете заявление на официальный пересмотр, наш Authorised Review Officer проведет следующую работу:

- постарается завершить официальный пересмотр в течение 49 дней
- рассмотрит факты, закон и политику, связанные с решением
- изменит решение, если оно неверно
- напишет вам, чтобы сообщить о результатах нашего официального рассмотрения

Вам не нужно платить за официальный пересмотр решения.

### Как подать запрос на объяснение или официальный пересмотр

Вы можете подать запрос на объяснение или подать заявление на официальный пересмотр, используя любой из следующих вариантов:

- позвоните на обычную линию Centrelink по вопросам выплат
- позвоните нам по телефону **131 202**, чтобы обсудить вопрос на вашем языке
- посетите центр обслуживания.

Вы также можете заполнить форму *Explanation or formal review of a decision* (Объяснение или официальный пересмотр решения) и загрузив нам онлайн любые подтверждающие документы одним из следующих способов:

- на вашем онлайн-аккаунте Centrelink через myGov
- через мобильное приложение Express Plus Centrelink.

Перейдите на страницу **servicesaustralia.gov.au/ss351**, чтобы загрузить форму *Explanation or formal review of a decision* (Объяснение или официальный пересмотр решения).

Если вы не можете предоставить нам документы онлайн, вы можете отправить их по почте по адресу:

**Centrelink**

**Reply Paid 7800 (Оплаченный ответ 7800)**

**Канберра BC ACT 2610**

Для принятия решения по поводу Assistance for Isolated Children вам необходимо заполнить одну из нижеперечисленных форм (бланков). Это *ABSTUDY and Assistance for Isolated Children (AIC) Explanation or formal review of a decision form*. Вы можете вернуть нам заполненную форму, используя содержащиеся в ней адреса.

Перейдите на страницу **servicesaustralia.gov.au/sy054**, чтобы получить доступ к *разъяснению по поводу ABSTUDY and Assistance for Isolated Children (AIC) Explanation or formal review of a decision form*.

## Если вы не согласны с задолженностью перед Centrelink

Как правило, вы можете запросить объяснение или подать заявление на официальный пересмотр вашего долга в любое время. Для некоторых задолженностей установлены разные сроки подачи заявления на официальный пересмотр. Вы можете подробнее прочитать об этих ограничениях по времени ниже.

Способ оплаты	Официальные сроки рассмотрения
Assistance for Isolated Children	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 3-х месяцев с даты принятия нами решения.
Tertiary Access Payment	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 13 недель с момента, когда мы сообщим вам о решении.

Если у вас есть задолженность, то вы можете попросить нас приостановить ваши выплаты до тех пор, пока подготовка вашего объяснения или официальный пересмотр не будут завершены. Вы можете сделать это, когда будете обсуждать с нами решение.

## Ограничительные сроки подачи заявления на официальный пересмотр

Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 13 недель с даты, когда мы сообщим вам о решении.

Некоторые платежи имеют разные ограничительные сроки подачи заявления на официальный пересмотр. Это относится как к заявлениям на выплаты, так и к решениям о праве на выплаты.

Вы по-прежнему можете подать заявление на официальный пересмотр после истечения срока проверки платежа. Однако, если решение будет изменено, вы можете получить платеж только с даты подачи заявления на официальный пересмотр.

Вы можете подробнее прочитать об этих ограничениях по времени ниже.

Способ оплаты	Официальные сроки рассмотрения
Family Tax Benefit	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 52 недель с даты, когда мы сообщим вам о решении.
Family Tax Benefit и Child Support	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 52 недель с даты, когда мы сообщим вам о решении.  Если вы также являетесь получателем Child Support, и решение влияет на начисление суммы алиментов, вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 28 дней с даты сообщения вам о решении.
Child Care Subsidy	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 13 недель с даты, когда мы сообщим вам о решении.
Parental Leave Pay	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 28 дней со дня принятия нами решения.
Dad and Partner Pay	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 28 дней со дня принятия нами решения.
Tertiary Access Payments	Вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 13 недель с момента, когда мы сообщим вам о решении.
Assistance for Isolated Children Scheme	Вы можете подать заявление на официальное рассмотрение в любое время.  Если решение касается взыскания долга, вы должны подать заявление на официальный пересмотр в течение 3 месяцев с даты принятия нами решения.

## Если вы не согласны с результатом официального пересмотра

Если вы не согласны с результатом официального пересмотра решения Centrelink, вы можете попросить Administrative Review Tribunal (ART) пересмотреть его. ART является независимым трибуналом.

ART имеет 2 уровня пересмотра. Это означает, что, если вы не согласны с результатом первого пересмотра, проведенного ART, вы можете подать заявление на второй пересмотр.

Если вы подаете заявление в ART, вы можете попросить нас приостановить погашение вашего долга до завершения первого пересмотра, проведенного ART.

Возможно, будет инициирован другой процесс пересмотра и обжалования, если решение касается следующих платежей:

- Assistance for Isolated Children
- Rural ex-gratia payment.

## Когда подавать заявление в ART

Вы должны подать заявление в течение 13 недель с даты официального решения о пересмотре. Вы все еще можете подать заявление на пересмотр ART через 13 недель. Однако, если ART изменит решение, вы можете получить платеж только с той даты, в которую вы подали заявление на пересмотр.

Если вы хотите, чтобы решение по программе Paid Parental Leave Scheme было пересмотрено, вы должны подать заявление в течение 28 дней с момента принятия нами официального решения о пересмотре.

## Как подать заявление в ART

Чтобы подать заявление в ART на пересмотр решения, перейдите на сайт **art.gov.au** и следуйте инструкциям.

После того, как вы подадите заявление, мы отправим в ART официальный отчет. В нем будут указаны причины решения и соответствующие документы ведомства. Вы также получите копию нашего официального отчета и документов.

Если вы не согласны с первым пересмотром ART, вы можете подать заявление в ART на второй пересмотр. Вы должны подать заявление в ART на второй пересмотр в течение 28 дней после получения решения о первом пересмотре.

## Сколько это стоит?

Для некоторых типов решений может взиматься плата за подачу заявления в ART.

Мы не можем помочь вам с расходами на подачу заявления в ART на пересмотр. ART также не может возместить вам расходы, даже, если вы добьетесь успеха.

Если ваше рассмотрение в ART не увенчалось успехом, мы не будем просить вас оплатить наши расходы.

## Что еще вам следует знать

### Юридическая помощь

Вы можете нанять собственного юридического представителя, если хотите инициировать официальный пересмотр решения.

Бесплатные консультации и помощь можно получить здесь:

- Веб-сайт Economic Justice Australia — **ejaustralia.org.au**
- Веб-сайт National Legal Aid — **nationallegalaid.org**

### Требования о компенсации

В некоторых случаях вы можете потребовать компенсацию, если считаете, что мы допустили ошибку, которая нанесла вам финансовый или иной ущерб.

Вы должны изучить все варианты пересмотра, прежде чем требовать компенсацию. Мы можем не выплатить вам компенсацию, если существуют другие варианты решения проблемы.

Вы можете запросить компенсацию, заполнив форму *Compensation Application (Заявление о компенсации)*. Если вы не можете распечатать эту форму, вы можете попросить сотрудников вашего местного центра обслуживания распечатать форму. Вы также можете позвонить нам по обычной линии для платежей Centrelink или по телефону **131 202**, и мы отправим вам эту форму. При звонке на линию оплаты сообщите нам, если вам нужен переводчик, и мы предоставим его бесплатно.

Перейдите на страницу **servicesaustralia.gov.au/ss509**, чтобы загрузить *Compensation Application form (форму Заявление о компенсации)*.

## Для получения дополнительной информации

- Перейдите на страницу **[servicesaustralia.gov.au/reviewsandappeals](https://servicesaustralia.gov.au/reviewsandappeals)**, чтобы получить дополнительную информацию на английском языке
- Перейдите на страницу **[servicesaustralia.gov.au/yourlanguage](https://servicesaustralia.gov.au/yourlanguage)**, где вы можете читать, слушать или смотреть информацию на своем языке
- Позвоните по телефону **131 202**, чтобы поговорить с нами на вашем языке о платежах и услугах Centrelink
- Позвоните по телефону **132 011** по вопросам Medicare и **131 272** по вопросам Child Support. Сообщите нам, если вам нужен переводчик, и мы организуем его бесплатно
- Посетите центр обслуживания.

Примечание: звонки с домашнего телефона на номера «13» из любой точки Австралии тарифицируются по фиксированному тарифу. Этот тариф может отличаться от цены местного звонка, а также может варьироваться в зависимости от поставщика телефонных услуг. Звонки на номера «1800» с домашнего телефона бесплатны. Звонки с общественных и мобильных телефонов могут быть рассчитаны по времени и оплачиваться по более высокому тарифу.

## Отказ от ответственности

Информация, содержащаяся в данной публикации, предназначена только для ознакомления с платежами и услугами. Вы несете ответственность за принятие решения о том, хотите ли вы подать заявление на выплату, и подать заявление с учетом ваших конкретных обстоятельств.



# What are your options if you do not agree with a decision?

If you do not understand or agree with a decision we have made, you can ask for an explanation or apply for a formal review.

## Explanation of decision

You can ask us to explain our decision. You may want to ask for an explanation if you do not understand a decision we have made.

You can do this at any time.

An experienced staff member will contact you to explain the decision and answer any questions you have. We might be able to sort out your concerns or change the decision without needing a formal review.

When you ask for an explanation, we aim to contact you within 14 days.

You do not have to pay for an explanation of a decision.

## Formal review

You can apply for a formal review of our decision. You may want to apply for a formal review if you understand our decision but disagree with it.

You can apply for a formal review at any time. You do not have to ask for an explanation first.

When you apply for a formal review, our Authorised Review Officer will:

- aim to complete the formal review within 49 days
- look at the facts, the law, and the policy involved in the decision
- change the decision if it is wrong
- write to you to let you know the outcome of your formal review.

You do not have to pay for a formal review of a decision.

## How to ask for an explanation or formal review

You can ask for an explanation or apply for a formal review using any of the following options:

- calling your regular Centrelink payment line
- calling us on **131 202** to speak with someone in your language
- visiting a service centre.

You can also fill in the *Explanation or formal review of a decision* form and give us any supporting documents online, using either:

- your Centrelink online account through myGov
- the Express Plus Centrelink mobile app.

Go to **servicesaustralia.gov.au/ss351** to download the *Explanation or formal review of a decision* form.

If you cannot give the documents to us online, you can post them to:

**Centrelink**  
**Reply Paid 7800**  
**Canberra BC ACT 2610**

For decisions about Assistance for Isolated Children you need to fill in a different form. This is the *ABSTUDY and Assistance for Isolated Children (AIC) Explanation or formal review of a decision form*. You can return it to us using the details on the form.

Go to **servicesaustralia.gov.au/sy054** to access the *ABSTUDY and Assistance for Isolated Children (AIC) Explanation or formal review of a decision form*.

## If you disagree with a Centrelink debt

Generally, you can ask for an explanation or apply for a formal review of your debt at any time. Some debts have different time limits for you to apply for a formal review. You can read more about time limits below.

Payment type	Formal review time limits
Assistance for Isolated Children	You must apply for a formal review within 3 months from the date we made our decision.
Tertiary Access Payment	You must apply for a formal review within 13 weeks from when we tell you about the decision.

If you have a debt, you can ask us to pause your repayments until your explanation or formal review is complete. You can do this when you talk to us about a decision.

## Time limits when applying for a formal review

You should apply for a formal review within 13 weeks from the date we tell you about the decision.

Some payments have different time limits for you to apply for a formal review. This applies to both claim and entitlement decisions.

You can still apply for a formal review after your payment review time limit. However, if the decision is changed, you may only get your payment from the date you apply for the formal review.

You can read more about time limits below.

Payment type	Formal review time limits
Family Tax Benefit	You should apply for a formal review within 52 weeks from the date we tell you about the decision.
Family Tax Benefit and Child Support	You should apply for a formal review within 52 weeks from the date we tell you about the decision.  If you are also a Child Support customer and the decision affects your child support assessment, you should apply for a formal review within 28 days from the date we tell you about the decision.
Child Care Subsidy	You should apply for a formal review within 13 weeks from the date we tell you about the decision.
Parental Leave Pay	You should apply for a formal review within 28 days from the day we make the decision.
Dad and Partner Pay	You should apply for a formal review within 28 days from the day we make the decision.

Tertiary Access Payments	You must apply for a formal review within 13 weeks from when we tell you about the decision.
Assistance for Isolated Children Scheme	You can apply for a formal review at any time. If the decision is about the recovery of a debt, you must apply for a formal review within 3 months from the date we made the decision.

## If you disagree with a formal review outcome

If you disagree with a formal review outcome of a Centrelink decision, you can ask the Administrative Review Tribunal (ART) to review it. The ART is an independent tribunal.

The ART has 2 review levels. This means if you disagree with the ART's first review, you can apply for a second review.

If you are applying to the ART, you can ask us to pause your debt repayments until the ART's first review is complete.

There may be a different review and appeal process if the decision relates to the following payments:

- Assistance for Isolated Children
- Rural ex-gratia payment.

## When to apply to the ART

You should apply within 13 weeks from the date of our formal review decision. You can still apply for an ART review after 13 weeks. However, if the ART changes the decision, you may only get your payment from the date you applied for the review.

If you want a review of a Paid Parental Leave Scheme decision, you should apply within 28 days of our formal review decision.

## How to apply to the ART

To apply for an ART review of a decision, go to **art.gov.au** and follow their instructions.

After you submit an application, we will send the ART a statement. It will contain the reasons for the decision and relevant agency documents. You will also get a copy of our statement and documents.

If you disagree with the ART's first review, you may be able to apply for a second ART review. You should make an application for a second ART review within 28 days of receiving the first review decision.

## What are the costs?

For some types of decisions, there may be an ART application fee.

We cannot help you with the costs of applying for an ART review. The ART also cannot award you costs if you are successful.

If your review with the ART is unsuccessful, we do not ask you to pay our costs.

## What else you should know

### Legal assistance

You can choose to have your own legal representative if you seek a formal review of a decision.

Free advice and assistance is available from:

- Economic Justice Australia website – [ejaustralia.org.au](http://ejaustralia.org.au)
- National Legal Aid website – [nationallegalaid.org](http://nationallegalaid.org)

### Compensation claims

In some cases you may be able to claim compensation if you think we have made a mistake that has caused you a financial loss or other harm.

You should explore all of your review options before you claim compensation. We may not compensate you if other options can resolve the issue.

You can claim compensation by completing the *Compensation Application* form. If you cannot print it, you can ask staff at your local service centre to print the form. You can also call us on your regular Centrelink payment line or **131 202** and we can send it to you. When calling your payment line, let us know if you need an interpreter, and we will arrange one for free.

Go to [servicesaustralia.gov.au/ss509](http://servicesaustralia.gov.au/ss509) to download the *Compensation Application form*.

## For more information

- Go to [servicesaustralia.gov.au/reviewsandappeals](http://servicesaustralia.gov.au/reviewsandappeals) for more information in English
- Go to [servicesaustralia.gov.au/yourlanguage](http://servicesaustralia.gov.au/yourlanguage) where you can read, listen to or watch information in your language
- Call **131 202** to speak with someone in your language about Centrelink payments and services
- Call **132 011** for Medicare and **131 272** for Child Support. Let us know if you need an interpreter, and we will arrange one for free
- Visit a service centre.

Note: calls from your home phone to '13' numbers from anywhere in Australia are charged at a fixed rate. That rate may vary from the price of a local call and may also vary between telephone service providers. Calls to '1800' numbers from your home phone are free. Calls from public and mobile phones may be timed and charged at a higher rate.

### Disclaimer

The information contained in this publication is intended only as a guide to payments and services. It is your responsibility to decide if you wish to apply for a payment and to make an application with regard to your particular circumstances.